

Distr.
GENERAL

S/22866

1 August 1991

ARABIC

ORIGINAL : CHINESE/ENGLISH

مجلس الأمن
UN Security Council

AUG 5, 1991

UNISA

مذكرة شفوية مؤرخة في ٢٩ تموز/يوليه ١٩٩١وموجهة إلى الأمين العام من الممثل الدائمللمصين لدى الأمم المتحدة

يهدى الممثل الدائم لجمهورية الصين الشعبية لدى الأمم المتحدة تحياته إلى الأمين العام للأمم المتحدة ويشرفه ، بالإشارة إلى الفقرة ٤ من قرار مجلس الأمن ٧٠٠ (١٩٩١) ، أن يبلغه بما يلي :

بعد اندلاع حرب الخليج في العام الماضي ، قررت الحكومة الصينية على الفور وقف جميع الاتصالات العسكرية مع العراق ، وخاصة بعد صدور قرار مجلس الأمن ٦٦١ (١٩٩٠) . وقد أصدرت الحكومة الصينية على نحو عاجل عددا من الأنظمة الرامية إلى تنفيذ قرار مجلس الأمن حرفيا . وهذه الأنظمة التي تتعلق بفرض جزاءات وفرض حظر على توريد الأسلحة للعراق تتفق تماما مع القرار ٦٨٧ (١٩٩١) الذي صدر بعد ذلك والذي يشمل الالتزامات الواردة في الفقرة ٢٤ وفي أحكام تتضمنها بعض القرارات الإلزامية الأخرى الصادرة عن مجلس الأمن .

والأجزاء ذات الصلة من تلك الأنظمة هي كما يلي : محظور على جميع الشركات الصينية المعنية أن تسلّم إلى العراق أي نوع من المعدات العسكرية وقطع الغيار والإمدادات العسكرية والمعدات الخاصة بالشرطة ، ومحظور أيضا التفاوض على أية عقود جديدة للأسلحة بأي شكل مع العراق أو وكلائه .

والشركات الصينية ملتزمة ، حتى الآن ، التزاما دقيقا بالأنظمة التي أصدرتها الحكومة الصينية .
